

分四洋售張大五報本日今

唐親率隊反攻劉峙出發督戰  
平漢線北段晉軍向南推進中

【鄭州四日電】閻錫山來鄭，在行營接見韓德渠、馬福祥亦到鄭，商石友三部移防，石表示願聽閻一言爲定，閻謂蔣與于均主和平，石須聽中央指定地點移防，并先還所扣車輛，馬約石友三代表李豐楙、速來鄭，津浦通車，日內可解決，唐軍連日傷亡五六千，劉峙一日令蔣鼎文夏斗寅兩師，兩面出擊，楊虎城當左翼，胡宗南當右翼，馮欽哉旅克復野馬店，唐二日調裴洪師及門炳岳兩團，親率反攻，又被楊軍擊退，楊師二日進抵小陳莊，十一師進抵王莊，各級敵械一營，劉峙二日復赴前方督戰，平漢路北段晉軍兩師，及王金鑑指揮，已南下，徐源泉亦由遂平推進，唐軍已被包圍，又馬福祥將任第九路總指揮。

【北平四日電】頃訪由晉來平某要人，據談中央命閻錫山担任軍務，其要點在對付西北，與陝甘善後，至唐生智部只中央軍已可解決，閻赴豫爲收拾豫中各軍，使不戰而能統一，趙戴交因鹿鍾麟由石莊南下，潛赴潼關，特向閻力言有監視王祥必要，因之李石曾與稚暉未赴建安訪馮，馮曾託人請見李吳，均遭拒絕，又聞何成浚方本仁離太原前，擬有詳電致京，內容分：①豫局收拾，②西北善後，及③安頓豫境大軍三辦法，請中央發欵，俾閻得放手辦去，聞中央歛已將如數匯到，如是則豫境及西北，指顧可定，閻與何有充分把握。

李鳴鐘偕行 先晤韓復榘

令於本晚抵鄭。前指伯欽之(應欽)主任冬辰電云：接到總指揮東(一)日西電稱：「我楊城軍已於東日午後二時佔領駐馬店、康逆僅以身免」。確山以北逃寇完全被我軍包圍，現正截擊中，併以奉開、方本仁(三)日西電。

急、即到北平行營科長姜鈞鑒：密等公隨團副總司令於東晚九時抵石莊，轉車赴新鄉過夜，今午二時抵鄭，方劉趙等均同行，百公此大毅然出此，咸超次老之力也。職武叩江(三日)又印。

又揚城據有通電到平，報告佔領駐馬店、原文如下：

(銜略)均鑒：連叛賊、舉國側目，城幸合為左翼軍，進擊駐馬店，幸賴黨國威信與友軍援助，於東日已將駐馬店完全佔領，城亦於昨日進駐駐馬店，是役敵部第一旅長馮毅率匪脫旅及第二支隊，於世日出藏集分向劉鄴大界陣線一帶前進攻擊，敵亦分途搶險抵抗，我官兵奮勇爭先，激戰十二小時，敵勢不支，紛紛向東南西南兩路潰竄，奪獲大炮多門、槍械軍用品無算，除部分途進剿以期悉數殲滅外，特電奉聞，討逆軍第七軍軍長楊虎城叩東。(一日)

李鳴鐘偕行 先晤韓復榘

協商石部移防問題

【南京四日專電】馬福祥李鳴鐘及石友三代表葛桂長、渠代表何其鵬。(一日)晚到徐、馬鴻逵該師高級軍官於站點接見，李何葛寓花園飯店，馬宿軍部。(三日)晨何先回汴，馬福祥、鳴鐘等九時乘車西駛，馬鴻逵、王雷、開海濤、馬如龍等隨往，馬福祥李鳴鐘韓復榘後，即邀韓同趨鄭州晤閻，協商石部移防問題，徵閱意見，即全盤解決。人蔣閻均主和平，石亦以中央及督閫命令為依歸，各誤會盡釋，今後努力統一和平，安息民生，本人與李

陳濟棠赴藤縣督師

呂煥炎赴梧商桂局  
陳濟棠赴藤縣督師

【香港四日專電】呂煥炎一日電梧州、擬七日来梧、晤  
棠商收拾桂局、梧覆電歡迎、張發奎、李宗仁兩部、由平樂  
林、古庸分三路、今晚到港、轉乘安北經赴桂、毛炳文到恭  
城、謝師到陽江會合桂林、陳濟棠三赴藤縣督師、陳濟棠  
日復聞電謂、公等主持正義、一致擁護中央、行見糾紛漸  
擬遣退、遂張力一日電賀陳濟棠討桂勝利、平樂昭平宜川張  
桂軍退盡、張發奎率三、李宗仁七日、退桂林、李宗仁  
修仁荔浦四縣、蔡廷楷部、卅一日由梧州照平集中、

【南京四日專電】蔡廷楷部、毛炳文由梧州源南兩部、二日克桂桂  
桂、砲鉤向柳州潰退、陳濟棠李揚敬余漢謀兩部、出撫河攻柳  
蔡廷楷將光緒兩師、由平南攻柳、陳濟棠二日赴戎城督師、  
各部由邕出動會攻柳州、呂定七日由鬱林赴梧、與陳濟棠  
定桂局、

李服膺昨日對記者談話

[illegible]

# 美國務卿史汀生發出聲明

【華盛頓二日聯合社電】國務卿史汀生本日發表聲明如下、關於取消領判權之中國宣言、經研究結果、關於撤廢領判權之中國立場、全然與美國一致、業已明白、南京政府此次宣言、據余解釋、中國政府不過陳述欲以一月一日爲漸進的開始撤消領判權的期日之希望、此希望與目下國務院與駐美華使伍朝樞進行中之會商全然一致、此種會商、余因海軍會議、日內將赴倫敦、其時仍擬在倫敦繼續進行、

【東京三日路透社電】此間已接到關於取消領事裁判權之命令、但南京方面尚未向日本送達何種意見、據云、日政府已決定、如無自必要行動中發生之事項、絕不採取何種步驟云、

蔣作賓謂廢領判權令下歐輿論震動

部長委員長先在國府宣誓

委員長副委員長及考送委員等、均定六日在府宣誓畢、即在本院之大禮堂集合全體人員、舉行正式成立典禮。

伯力會議經過

哈爾濱州日通信「蔡連  
李紹虔等一行，於本月十  
午四時五分，由哈爾東行，  
行者有秘書及譯報員，并俄  
館代表等數人，翌晨九時到  
齊河，因交涉拆除山洞，故在  
站旁有枕軌，至十二時晨始  
緩站開行，經過第二山洞約  
至俄境，在距第三山洞約數  
步地方，有赤軍官兵五人，  
頭戴皮表，圍擊林士，向

晨九時已到伯力，因車在預定  
時間以前趕到，故在車站僅遇  
赤俄軍官三四人，蔡李等常即  
下車，由下榻第二俄官旅旅  
館，佔用住房四間，俄官同旅旅  
軍士，在該處保護，當日蔡氏即  
分赴各處訪問，俄方各常備，其  
專車即停於車站，亦有赤軍守  
護，車上之夫役守衛等，因蔡一  
時不走，遂役守衛更起。

各處遊二日 蔡氏到伯力

鐵道部工程顧問華德爾  
華羊義振會總工程師而答德  
合著

中國的河道，當中繼續不斷的淤塞，就是那條黃河，牠的泥沙量雖比淤積多了，揚子江中所含的成分並沒有這樣多，且牠的堤岸俱是泥沙的，水漲的時候，是極容易的，黃河就差得遠了，河流淤塞，且水來一下，就要搶修，而且牠的方向并無一定，憑水勢為轉移的，如果要黃河堤堤的危險，工程不費錢，不費工，

十幾年來所辦的黃河工程，要使黃河的水，沿着八年所定的方向流去，將近河南東部的北堤潰決，

的銀錢，除了用吃水極淺的帆船，就可別無再好的辦法，請到條築堤，就是逆水去裝運石塊，這筆費用就很不少，因為這塊緣故，連揚河上流的水，山東人民就用藥料來築，這個藥料就是紫紮成細繩，剪成倒的，一行一排在堤的前面，每六寸的上面，就加上六寸泥層，用柳枝麻繩周圍紮緊，至牠的高低，要使河水不能浸入裏，子久，高築幾層要略入泥裏，其時祇要照樣一層一層堆高，就可無事，似該處無石塊來用，有了這一個代替品，真是好到極點，除了揚子江之外，永定河和其他北方的小河，

照一定方向繼續不斷的流着，就是治河的結果，前經有人提議過了，最好在平漢鐵路轉角的地方，建築石堤，將河流改道的至窄處，去保存河流速度中的平均這種經費，是并不大的，該處河面寬覺得太寬闊，而面寬及兩面，倘能如此去辦，河底每日被水冲刷，必愈愈深，這真是有益無損的好方法啊，

平常人的眼光，以為治河是很專制，但第一件就要有經費及材料人工等等，中國辦理各處治河工程，漏得就荒，這種衛生，最可批評的一點，就是衛生力太弱，至他們會犯這個毛病，

將交行政會議討論

**總稅務司公布十八年度稅收**

南京四日專電 行政院新  
令財政部，將二月一日施行新  
稅率草案，呈交行政會議討論。  
上海四日專電 總稅司公  
關索島島分關在內次之，  
布十八年國稅收入情形，海關  
稅收共關平銀一萬五千二百七  
十六萬兩，中以江海關最多，六  
千九百四十四萬二千兩，計海  
關稅收占總稅收百分之三十三  
點六，一千一百三十三萬四千  
兩，占百分之七點四，其餘計多  
半係由江海關稅收，占百分之  
六十五點四，至於以退還賠款  
及增開關稅為担保之內國公債  
十八年度之利息，及以前部  
分關稅担保之內國公債十八年  
應付之利息均已償付。

★★★

### 簽約簽字情形

上圖自左至右第一人為蔡運  
第二人為謝詒夫斯基第三人  
李紹庚上圖爲簽字之草約



...

十名，及民衆除在站相  
行極速，到璧城子時，較  
時間早四小時，於二十六  
五時開往克洛迭克，  
隨即驅往梭  
達綏芬河站，此爲中俄間起  
後俄軍第一次到綏芬河  
隨獲之俄軍官二人，在駐紮  
不遠之某小站下車，俄機車將  
蔡氏等送至綏芬河後，即開  
回，在綏站及爲魯德及俄代表  
又蔡李在伯力時，曾赴市內  
各戲游覽，並在該處購買各種  
用品，見俄國男女所著之衣服，  
皆不如從前整潔，麪包皆係黑  
色、白的殊不多見云。











# 海牙會議已開幕

## 比閣揆羅斯柏主席

英財長法閣揆會議結果完滿

【海牙三日路透電】本日第二次海牙會議開幕，由比內閣總理羅斯柏主席，力請減少開會時間，半小時即散會，以後該會即秘密開始各項工作，英財史諾頓與法閣揆塔迪武友誼的會談結果，據云：關於實行湯姆遜計畫，已完全同意所提出之議決案，對於會中通過之進行，亦表示贊同，該會空氣及一切外交準備均勝於上次八月會議，但關於關於細則之嚴重問題仍可解決云。

# 後日英日預備交涉

## 若槻先與韓德森會晤

日全權每日開商洽會

【倫敦一日路透電】若槻全權與麥克丹諾諾會晤之先，預定六日先與韓德森之外相韓德森氏晤面，預備交涉。

# 英美法與軍縮會議主張不同

若槻先與韓德森會晤

【倫敦一日路透電】若槻全權與麥克丹諾諾會晤之先，預定六日先與韓德森之外相韓德森氏晤面，預備交涉。

# 英皇太子非洲遊獵

## 前日出發

【倫敦三日路透電】英皇太子愛德華王子，於前日由倫敦出發，前往非洲遊獵，其隨行者有英軍少將、中將、大尉等，並有獵犬、獵槍、馬匹等，預計在非洲遊獵數月後，再返回英國。

# 一片哭聲之潘斯萊

## 五十名慘死兒童於前日安葬

### 全市工廠暫時停工以誌哀悼

【倫敦三日路透電】本市潘斯萊區，於前日安葬五十名慘死兒童，全市工廠暫時停工以誌哀悼，該區居民，多為貧苦工人，因受經濟不景氣之影響，生活極端困苦，前日發生之慘劇，實為該區之悲劇。

# 日外相之去年感想

## 切望早見中國和平繁榮

### 特別關心維持東洋治安

#### 力期倫敦海軍會議成功

【東京一日路透電】日外相廣田弘毅，於前日發表去年感想，切望早見中國和平繁榮，特別關心維持東洋治安，力期倫敦海軍會議成功，廣田氏稱：去年一年，日本外交，雖有種種困難，但終能克服，實賴國民之支持，及外交官之努力，今後日本將繼續努力，以達成其外交目標。

# 遠東社社長收監

## 有幫助偵查嫌疑

### 協助偵查嫌疑

【東京一日路透電】遠東社社長，因有幫助偵查嫌疑，被警方收監，該社長稱：其係受警方之委託，協助偵查嫌疑，並無其他目的，警方稱：該社長之行為，已違反法律，故將其收監，以資懲戒。

# 中日外交經費比較

## 為日外省三分之一

### 為日外省三分之一

【東京一日路透電】中日外交經費比較，為日外省三分之一，據統計：日本去年外交經費，共計一千萬元，其中用於中日外交者，僅為三百萬元，而中國去年外交經費，則為九百萬元，可見中日外交經費之差距，實為懸殊。

# 法飛機新速率

## 每小時一百六十哩

### 每小時一百六十哩

【巴黎一日路透電】法飛機新速率，每小時一百六十哩，該飛機係由法軍航空部所研發，其性能優越，速率極快，已於前日在法屬西非試飛成功，法軍航空部表示：該飛機之研發成功，將大大提升法軍之空軍實力。

恭賀 恭賀  
美豐金店拜  
天津恒利金店  
天津寶華金店  
天津金店謹祝

真正山西陽泉大砗到津  
每噸二十一元五角送脚在外  
第一廠 河東新貨廠 電話四〇一六二  
第二廠 河東井陘廠內 電話三三三三三

德醫陳倫會  
門診上午九時至十二時  
下午二時至五時  
地址：法界六號路  
電話：三二七九四

天津湖別墅  
號一九四道廠馬  
歡迎春宴  
座六二〇三定

本週 標語  
鑽石白金鑲嵌飾品各種  
手表懷表金銀電鍍器皿  
珠珀古銅雲石料器以及  
風雨表等各貨無不齊備  
定價特別從廉  
英界中街街口  
德商克隆洋行啓  
電話三〇九九九

律師李懷亮啓  
職律執兩平後庭理去自鄧  
律師行處津在長院大群人  
點地洽接  
八三一三電話號二十三同胡庭滿通四  
五八五三局南高龍號六十五路號七十巷德英至

請裝鄧祿普胎  
價目低廉 交貨迅速  
專賣各種廣播及商用大小無線電報電話  
報全部電台及軍用輕便無線電報電話  
天津法界二號路大陸大樓內  
大中華電通公司  
三十十號電話三〇六五九號  
經理美國各大公司有聲電影音部機器  
及安裝承修各種廣播收音機  
包裝包用 誠實服務







昨鎮署衙門西便道發生搶案  
李姓劉姓損失共約五百餘元

本埠訪檢西鎮署衙門西便道十六號院內，住有李姓及劉姓，昨日下午十二時許，正在用飯之際，忽去三迷客之，一人把門二人入內之，一人身著灰棉袍，戴皮帽，持手槍，一着身皮袍，頭戴皮帽，年均在二十五六歲，皆天津口音，即進室翻箱倒篋，搶畢而逃，後李姓檢驗失物，計被搶去金戒指三個，春綢面一雙，一件，大氅一件，現洋四十餘元，劉姓失去其粗皮袍一件，值洋百餘元，現洋二十元，二家被搶，共計銀羊五百餘元，事後由失主報告該管區署備案，以便追緝云。

請市府速懲伊長庚

本會工總 昨日下午二時  
在該會聯席會議、出席者：王  
委員聯席會議、出席者：王  
張鳳翔、劉東元、施玉臣、  
丁華堂、陳文彬、張志忠、  
席者段建新、主席：王田  
錫李段民開會如儀、茲將其  
決議事項錄下、一、各級工  
友代表本會召集代表大會、對  
革黨份子伊長庚、本會、對  
何處理案決議、甲、呈請市  
府、令市政府從速處理內、  
令下級工會以在戒嚴期內、  
召集召集代表會議、二、實成工  
年終向敵方要求花紅本會應  
何交涉案、決議、由王竹篴  
風、麻二二人再往交涉、三、常  
工會提議、本會應派員考查下  
工會、以便明瞭而利領導案  
決議、由張鳳翔、施玉臣二同志  
限一星期內探訪、四、發  
煤炭業、呈市政府援救、照本  
派員再往請求從速發下、以  
本會附設提花工廠、應切實  
查照負責、決議、由施玉臣  
委員負責、決議、由本會全體  
輪流到廠監督、六、本會附  
據各級工呈報、近有反動份子  
到處活動、本會應通令下級  
工會、嚴加防範、決議、通過  
九、大車地工會改選期近、本  
會應派員考查、決議、由王竹  
篴、施玉臣負責、討論畢閉會  
北洋火柴公司發生兇殺案、已  
旬餘日、向無解決辦法、市總  
工會、昨日特呈請市政府、及市  
政府、請對伊長庚、嚴加懲辦  
茲將市府原文錄下（呈為  
民訓會文與市府府不錄）呈為  
從速懲辦、竊查伊長庚公然  
以理工運事、竊奪伊長庚公然  
反對工運、毒打職會執委、業經  
一再呈請嚴加懲辦各在案、前  
雖蒙批示、令飭公安局究辦、但  
迄今多日、伊某異常狡猾、竟抗  
不到案、似此玩忽法令、足見伊  
某之目無法紀、長此因循、不但  
黨國威信從此掃地、各級工會、  
微值萬分、勢必屢成巨變、為此  
備文再事、請察核、務懇飭此  
即飭公安局、俾伊某到案、從嚴  
懲辦、以資反革命者之胆、而利  
全市工運、實為公便、

# 昨捕獲兩搶匪

英租界紅公道翁宅發生搶案已誌前日本報、聞當  
擄被獲之搶匪、名史朝榮、該局嚴訊、任宮島街及瑞華  
里等處、捕獲搶匪二名、所有贓物、一併帶去審訊云、  
又訊、英界達文波路李殿臣宅、接到匪人伺賊信後、  
捕房即探晝夜在該宅附近巡防、至今尚未得獲、竊任何  
消息云、

市政府昨呈報國府

市府昨假國民政府、呈報本市八月份戶口調查之結果、原文云、南京國民政府鈞鑒、行政院鈞鑒、內政部助鑒、本市十八年份戶口調查、業已辦理完竣、茲將現行區域之公安局所轄原有五警區、及三特別區爲範、計五警區、戶數十七萬八千二百二十四戶、人口數五十八萬零四百六十九名、女三十二萬二千五百八十四口、三特別區戶數一萬一千八百零九戶、人口男四萬五千零四十六名、女二萬三千七百九十五口、計全市戶數十九萬零六百三十八戶、人口男女總數九十六萬一千八百八十四名口、另外圖計五警區、戶數十七萬八千二百二十四戶、人口數五十八萬零四百六十九名、男四萬五千零四十六口、男女二萬三千七百九十五口、市劃界成家、尙未實行、其

昨過津赴平

平漢鐵路局長 自歸漢後  
發表開廣聯後、關氏業已北上、  
昨晨七時餘、由濟南乘平浦二  
○二次快車過津赴平、聞卽赴  
平漢局接任視事云、

捕獲共黨嫌疑犯

後之憲兵三營十連、第五十五號營、探探羅田、李朝朝等、協同三密探第一守衛營士孫世榮、突由鎮店街門牌十三號內、將五三印刷所繪圖工黃文清、張德慶、陳保洪、衣士兵三名、護送回連、鄭建達、孫朝、陳黃供稱、年三十四歲、係浙江鄞縣石橋人、曾任北平師範大學附屬中學教員、去年九月、受五三印刷之聘、在該局美術股繪圖、並兼中山中學圖書教員、不知此次因何被捕云、供詞極爲閃爍、旋即備文將該犯送還英兵司令部訊辦云。

慶祝新年大會印發

關係，已經過去之十七年，我們都是生活在二重的曆法之下，國家機關的公務人員，每感覺從政府機關每年收入十二個月的生活費，用諸社會，有時却有多付一月的損失。

當事人自行舉報

街公所舉辦人事登記。市政府已決定由本年實行，其施行細則，業由公安局、第三區會擬定。第一次之市政會議，關於人事登記查報辦法，一方係由常務人員自行赴當地街公所報告，一乃則由當地區團長隨時調查，七類、凡生、結婚、遷移、析產、離婚、走失等事情發生，均須向本部報報，其登記辦法，悉遵內政部規則施行，其調查表式，則由本及當局另擬，茲誌其式如下：

一、出生報告式：姓名、性別、三、類別四、出生年月日（乙

辦公重地  
最忌背痛



茲受大沽駁船公司總經理王漢臣君之委託爲常年法律顧問凡王君個人及關於職務上所有響一切等法益今後依其委託權限均應力盡保之責特此聲明

本律師事務所 法界卅二號路一百五十四號電話南局二二三

萬惡的遺精！

慈善的救星就是上海科學研究社配製的  
青年保命液

此液的來源如何研究的經過附郵票一分寄天津法界鐵牌電車道良士里西口對過老泰和內上海科學研究社天津辦事處索閱說明單

重三也四拜月 鄙人於陽歷十二月三

天津中國銀行旭街小白樓辦事處啟事

啟處元旦開業辱荷  
各界惠臨欸接未周良深抱歉謹布  
謝忱伏希  
亮鑒

恭賀  
新禧

天法  
盛易福  
習生  
同人  
均  
叩

美國醫學博士 林世熙大夫  
美政府考准行醫  
遷移診室啓事  
本醫士五官特科專治一切耳鼻  
喉眼等并奇難雜症  
現爲便利便診者起見  
由英法交界花園南十二號路門牌一六五號關麟庭會  
車房內設立診室恐未週知特此通告  
昭德大夫公  
診病時間 上午十一時至十二時 電話診室 三一三七六  
下午三時至五時 住宅 三二七〇六



# 平大昨開校務會議

呈請中央抗議鐵部撥用學款

【中央社北平專電】北平大學昨午舉行第十八次校務會議，出席段魯案、徐炳烈、徐鑑明、俞同龢、王季綰、謝淵淵、胡已任、段魯案、沈其蕃代、吳鼎誥等議決案錄下：(一)議決請院校聯合會呈中央政治會議、抗戰鐵道部撥用學款之提案。(二)議決各學院十八年度預算，限於本月二十五日以前邀請呈送校長辦公處以憑核奪。

等二十三校、於昨日正午、在西  
站食堂開新年聯歡會、除各校  
當局外、並邀有市政教育當局  
多人、實爲北平教育界中最高

裴振告出洋考察博士  
環遊世界一週、校長裴百納博士  
後、該校全體師生、特於昨日上  
午九時、在該校禮堂開歡迎會、  
以表示歡迎由主席謝韋克致開  
會詞後、即由該校學生代表黃  
實動作歡迎並長演說、中說生  
滿歡迎空氣、繼由李則剛副法  
文說詞、王偉琛副英文說詞、  
繼禮誦中文祝詞、旋由校長裴  
百納博士致答詞、大意謂在郇  
人此次之長途旅行中、大寓心  
目稱志中國、蓋中國已爲中心  
世界之中心點矣、予此次環遊  
目中所負使命、不外考察教育  
、捐募基金、以爲將來擴充計  
、並曾與國際勞工會會長多瑪  
氏等世界重要人物、最後由本  
家歐、魏事叔、林成蔭、王伯年  
、莊景琦、劉口相、秦楚堯、  
林及滑、時等蒞會、同時並備  
有茶點、時至正午、始盡歡而  
散、

大的宴會 席間皆由主席裴北  
中學校校長兼總辦起立致詞、  
略謂：今天新嘉坡創立敝會、  
聯絡教育界同人感情起見、特  
邀請諸位蒞敝會、非常欣幸、敝  
會同人除敬祝諸先生的健康與敝  
祝黨國教育進步之外、還要請  
諸先生多多的指教、敝會之產  
生、至今已有了七、八年、現在在  
都邑開辦多年也沒有這樣的、  
都是開辦地方也沒有這樣的、  
國那一個地方也沒有這樣的、  
中學校、所以北平不爲文化中  
心、敝會各校亦與有相當的關  
係、並且私立學校在世界上的  
地位、很占重要、如英、美、日  
本等國立私立學校、俱是發達、  
國家教育、不僅僅於公立、往往  
公家力量有所不及、非要一般  
人民合許多私人力量來辦理不  
可的、日本明治五十年、頒布學  
制的時候、就獎勵人民籌畫經  
費、振興學校、其中小學特別發  
達、今日日本的強盛、未始不  
由於此、英國的私立中學校亦

一般人所讚賞的、社會各校中  
鑒於北平市民之困難、亦定有  
學生免費的辦法、只要貧寒子  
弟中有優秀者、亦得機會上學

姜紹祖等演說

【平訊】北平市立案私立中學聯合會大中、文治、弘達、求實兩級、華北、培根、河南、

這「一點意思」，祇是請大家注意，但是經濟困難，不能多設學額，是為最大的缺憾，總之，設有錢要辦教育，非但如我們，即

如此教育直是誤盡蒼生  
北平現在學生生活寫真

——環天室主人來稿——

以上不過寫男女合校中的條件罷了，就事論事，可謂平平大大，學中各種會份子的如何，目的如何，固然沒有，有總會，有分會，有以爲別種活動的，有用會以得金錢的，總而言之，都是學校的。

男學生的行為如何，固不是遊街串巷，有的在公園里，或戴太小姐般的烟，有的打好打煙，有的有好穿衣擺闊，總而言之，都是

就所述的

都有嗜好

某學府派洪拔花頭翠，可明瞭北平男女交際的內幕如何，有居在臨園會的一條胡同，同生生活的，有特設秘密機關的，肄業（本村）高小（高小一年級）的，男女同學雖言一概實地然而肄業小學生的程度都夠，然而肄業不及三月，竟升入遊街出巷事，可知北平一部北平西城某大學，現今居然舉

保姆催我洗足眠  
倒床不復聞鐘鼓

香山蒙養園宿舍之一部

凡是由香山慈幼院來園參觀的人，總不致忘記到學生宿舍參觀所給予的印象，因為他們所歷盡種種之設施，在一般兒童之宿舍或旅館，由北平到香山遊玩的人，站在鬼兒愁，捨鬼兒愁爲香山最高之地，猶如籠中鳥，在綠柳窠中顯示一座高聳的大樓，是飛躍於空中，漂浮於海上的，前一樣，從籠筒中冒出來，沖出往雲霄的煙囪，高聳的大樓，是飛躍於空中，漂浮於海上的，前一樣，從籠筒中冒出來，沖出往雲霄的煙囪，高聳的大樓，是飛躍於空中，漂浮於海上的，

### (三) 活生生學園養蒙院幼慈山香



到一點，曉覺從晚九時至晨六時，學校管理嚴肅、學生亦謹守秩序，絕對找不出敲門的聲，宿舍中除夜間能聞到肝聲外，白日所聽見的祇是蒙養生嘻嘻笑和玩具的聲響，至於屋內光線的充足，地板的清潔，以及其他等等，更無庸說了，此圖爲蒙養園學生宿舍之一部。幼兒臥在床上，那種異樣的情形，誰見了不愛呢。

女師大舉行  
新年同樂會

該校八美合演娜拉  
平訊 北平大學女  
範學院(女師大)全體同學  
日晚間在該校大禮堂開新  
樂大會，到會人數達千餘  
新間記者亦有十餘人，下  
時遊藝開始表演，節目如  
文預一跳舞，國技，教  
劇百歲老壽星，王爺放

# 教育雜訊

北平援助留日被捕同胞  
、今日開成立大會、北平  
助留日被捕同胞籌備會、  
成立以來、積極工作、頗得  
方之同情、團體參加者、  
郁大後援會、中大後援會  
四川中學弘文學校後援會  
師大職務工會、旅平留日

靜生生物調查所

籌設通俗圖書  
【平訊】靜生生物圖  
、成立雖已年餘、成績斐然  
、本舉行週年紀念、標本展  
會、各界前往參觀者甚多、  
鑒於一般民衆對於生物科  
不了解、特假和平門內尚  
書館、設一通俗博物館、  
在籌備中、主任一席、擬請  
董事王少基担任云、

中原公司  
二週紀念  
大減價  
三十天  
大贈獎  
六千元  
還有  
六天

上等禮品  
好運道  
萬華林  
香菸  
冬至到了  
請速購存

大陸銀行  
儲蓄部  
辦理勞工 養老 家用 殖產 興業 預防 育教  
婚姻 及團體基金等儲金詳章函索即寄  
天津總行法租界六號路支行也街

紅錫色香烟

香妙無比

總經理司公限有份股草烟和泰永



開灤博盛譽言旋

今日之歡讌與祝捷

【北平四日電話】開灌籃球隊一行十餘人，定明日「今日」返津。

開灌籃隊務司以開灌籃球隊出征北平，戰無不勝，攻無不取，勞苦功高，博得榮譽，樹於今日凱旋抵津後，於正午十二時，在天津俱樂部由各界設禮為隊員洗塵，藉資祝捷，晚間該隊員外還辦掛立，及各員設禮為隊員洗塵，藉資祝捷，晚間該隊員各話盛情，必有一番盛況也。



# 南開祝捷大會盛況

「自右至左」後排 于敏孝 朱寶璋「隊長」朱寶琳  
招壽昌 李威年 前排 程克恭 陸培年「副隊長」唐  
寶森「幹事」王振倫 于敏純

# 今日三海化裝溜冰

內容有蕃薯穿針比賽

【北平特訊】今日新華門內三海溜冰場開化裝溜冰大會，並邀請各界仕女參加各項表演、冰球競賽、日修理溜冰平滑、比賽中男子有一千六百名表演、女子有甚多數、穿針比賽等項、極為精美、獎品約三十餘件、前二十名均有獎品、套數券每張售三毛、門票在內、聞公安局並派警樂隊助興、

青年足球隊昨改組

青年足球隊、自前歲改組後、成績頗佳、使該隊經理古君雲傑、去春因公赴滬、暫留古君、故不得因作一短時期之停頓、然該隊員旬外、仍繼續苦心練習、昨日古君已重返該隊、又接獲舊日隊員、重行組織、已於本月四、五、星期六下午三時、假西門里二號開成立大會、正式成立、到會者共二十餘人、公明、龔慶宗、陳文豪、陳曉齋、

推古有雲傑為正隊長、趙樹錫恩副之、該隊員才濟濟、以後津地又多一足球勁敵矣、茲將該隊員開列如左、

正隊長古雲傑、副隊長趙樹錫、書記龔慶宗、隊長嚴宗陳漢源、曹偉林、鮑國平、嚴宗陳平、陳國豪、曹子賢、李雲清、盧國昌、羅文祥、陳康民、古志偉、周培林、張日惠、黃振

讀者論壇

對於這次華北足球賽的一點感想

梅寶昌

這次「第六次」的華北足球賽，已經閉幕了。總看起來，這次比賽的現象，很令人高興。同隊的聯誼，各隊的精神，辦事的努力，社會上的同情，諸方面，都有進步的現象。可是，社會

梅寶昌

的體育界榮幸。我們要照着這種精神努力下去。恐怕西人所說的東亞病夫，也可以和他們在體育上一樣的並駕齊驅。方面學或團體也可以努力，一方面也需國家社會的人們來幫助。爲我國體育界放一異彩、努力呀！終久是成功的。

這次比賽雖然各方面的精神很令人讚佩，不過也有一二點使人看了不滿。據我所見的簡單寫下來，我們可以看出是否真是水比賽的弱點。我首先要聲明的，就是一個南開的學生還欠這篇文字並不是看了南開失敗來發牢騷。也不是對什麼人做無謂的攻擊，更不是來說假話，乃是實事求是的。對自己主觀的所見，做公開的討論，以求對體育界作毫厘的供獻。我所見的弱點是什麼呢？就是下面兩項。

第一 比賽的時間分配不常！ 打平，還要在水日的清

# 足球規則之解釋及裁判法

這次參加比賽的隊數很多，高級組有十四隊，中級組有五隊，我們看看比賽的時間，是從十二月二十七日到三十一日，共計五天，這五天的時間，對於中級組，還到台內，因為參加的只五隊，五天內，五隊比賽，所以能從容而下，而高級組呢，就不然了，因為參加的隊數太多，對於這五天的期限，事實上就生了許多不妥善之點，有理論上說起來，也是要如此的，倒弊病就是：

①失體育的眞精神——所以要以比賽，乃是一種提倡，並不是預備下錦標，致各處隊員來拚命的搶錦標，這次祇有五天的時間，所以比賽中的勝利隊要天天比賽，有時

農夫出勝負，我這麼明，其妙爲什麼一來，這般的忙，這樣一來，勝利隊沒有休息時間，當然就發有充分的體力來比賽，我以爲這種比賽，失了體育的精神，完全是搶錦標的競賽，勝利不準確——完全機會的擷取，宋爲時間短，所以比賽的解決，要用淘汰法和抽籤法來定比賽次序，這種比賽方式，不能是完全球賽的評判，就象民大論，球賽在平手冠於各隊，但是第一次就遇上南開，南開用全力應付，所以一平相逼就失敗了，據北平來的朋友說，民大足球在北平是無人能敵

彼得盃賽

西商以五比〇勝  
昨日下午二時四十五

分作兩隊，西商對英軍第二聯隊，上半天時，西商勝，下半天時，西商又勝，結果二比〇。西商又大勝，是日天氣極寒，冷風刺面，然觀衆仍不少，蓋以該兩隊球技亦臻上乘也。昨午之戰，西商以中鋒及左鋒約翰萊最佳，門將羅克斯堡亦見工夫。

# 體育界小消息

近於端線也，故裁判員於比賽中，應時時注意守衛最後之球員所處之地位，若此時攻隊球員有與其并立，或較近於端線者，宜當心該球員之動作，因無論何時，均有越位犯規之可能也。

★ ★ ★

烏葛拉斯籃球隊鑒 原定今日在北賽球場作一度友誼比賽，茲因多數隊員請假，未能奉命，改日再為開戰，尚乞原諒。

飛飛籃球隊啟

體育界郵簡

恭頌 新祺

新年祝

愛用仁丹諸君

福躬康吉

如視如頤

仁丹

承眷寵之隆而聲譽日遠  
諸君重仁丹保四時安寧

**仁丹治**

- 頭痛目眩
- 酒醉船暈
- 癩痞吞酸
- 精神鬱結
- 食積不消
- 虛弱貧血
- 時行疫疾
- 虫蝕牙痛





### 行洋利快



本行去年經售英國自行車，車身堅固，輪胎寬大，行駛如飛，且價廉物美，現已運到，歡迎參觀。地址：天津法租界三十九號。

### 久春堂

專治淋病，不論新久，一服即愈。地址：天津法租界三十九號。

### 藥香化血丹

專治婦女經閉、血塊、腹痛等症。地址：天津法租界三十九號。

### 天津花柳病診所

專治梅毒、淋病、下疳等症。地址：天津法租界三十九號。

### 墨司提魯油

專治皮膚病、疥瘡、濕疹等。地址：天津法租界三十九號。

### 津華樓

本店發兌加煉十足條錠金赤金。地址：天津法租界三十九號。

### 野鴨

野鴨為禽中之冠，肉味鮮美，營養豐富。地址：天津法租界三十九號。

### 魚鹽業盛地多鹽鹼

東北遼化森林富源，文安田廬歲遭淹沒。地址：天津法租界三十九號。

### 地方新聞

津南各縣之生產，東北遼化森林富源。地址：天津法租界三十九號。

### 美容聖藥

統治面膚疾症，能化容如潔玉。地址：天津法租界三十九號。

### 煙戒

戒煙良藥，斷癮神速。地址：天津法租界三十九號。

### 李施德霖牙膏



潔白光亮之齒牙，最易使牙齒光潔。地址：天津法租界三十九號。

### 請用山西晉北礦務局清煙煤炭

此項大同煤，因燃時僅發少許清煙，並無黑煙，亦無臭味。地址：天津法租界三十九號。

### 註冊各學校來領月份牌

敬啟者敝公司出品各種運動鞋為國貨之特產。地址：天津法租界三十九號。

### 陳嘉庚公司

天津分行，經銷各種名產。地址：天津法租界三十九號。

### 戒煙良藥

戒煙神藥，斷癮神速。地址：天津法租界三十九號。

### 義拾唐

專治咳嗽、氣喘、痰多等症。地址：天津法租界三十九號。

### 賴佐排

專治各種疑難雜症。地址：天津法租界三十九號。

### 中國心靈研究會

研究心靈奧秘，增進智慧。地址：天津法租界三十九號。

### 催眠術

催眠良藥，斷癮神速。地址：天津法租界三十九號。

### 中國心靈研究會

研究心靈奧秘，增進智慧。地址：天津法租界三十九號。











資鑑

**日本紀行**

(五)

這商行在釜山海邊的一家樓房上，樓下是日本房東。當我們脫鞋進門時，那門內的房東婦人把她的大女兒早已經向我們跪着了。

我們上樓，各人都換衣洗澡。現在已經走到朝鮮的盡頭，下午就可以渡過朝鮮海峡上下關去了。

在樓上，全海面看得清清楚楚。大大小小的帆船，划子以及汽船，都在這海裏停泊着。海岸上有許多海灘水浴回來的日本婦女，與那些頭上頂着水桶或女籃的朝鮮女人。

和有序序。  
從釜山到下關，旅客中日本人朝鮮人約各佔五分之一，中國人和西洋人約佔五分之一。

在未開船之先，碼頭上旅客的秩序極好。不管有多少人行，仍然是一個一個排成一行，走着，拖着行李一根繩子靜靜地走，推着輪蓋去。不但無人擁擠，而且無人大聲說話，甚至連咳嗽聲音都少有。旁邊也並不見有大刀隊手槍隊之類警察看，而竟有這樣的安靜，這種情形比之上天津碼頭上的中國旅客，使

素諱

有本地船艙允許出境的護照官吏的盤問。其原因，自然是有為防止黨人。

日本商人對於中國商人，最為歡迎。因為他們是代日本銷售貨物的。走到各處決不肯留難。對於遊歷的國人或留學生，也很恭敬。都是帶着很多銀錢的。惟獨對於洗工工人，裁縫夫理髮匠，中國工人，裁縫夫近來嚴禁上岸。因為他們一到日本，日本的生活程度就受影響。日本三四塊錢不日能度普通一天，到中國只作八分。日本一地半錢也僅夠一天工作，唱天只作八分。日本工人普通半錢也僅夠一天工作，讓他們幹十六小時，則小

美國紐約賽美大會獲選之愛麗絲女士

「一件事，有昌治者，有發  
而受時潮風之類。報紙亦是這  
活鬼或爲活鬼所食的我們，只  
下，我們，息尚存，不甘做  
了學生，切勿『違反衆論』！  
爲了學生，拉雜的扯下  
從前報說走「打鬼」的一點響應吧。

一、心曲之十一

的在喊，這無非表明昨天的一張報紙，亦同款的「元旦」，於是報紙可照例停刊了，我們沒有報紙可讀了。同時，也敷衍佛若真個相安無事，同視昇平似的。但是，我們從報販打到的水還不循例休息的版報呢？

沒有！於是，我們懷疑到廁報亦許被例休息了。又想到這並沒有這末一回事的時候，便決意到街上去買一張。

晚飯之前就出來了。在萬民同款的「空氣」中走，真怪，一個賣報的亦沒有！昔日如東門城角，梨棧，天塹里，有許多賣報的，今天大概都因為「一要過年了」，二無報可賣，便告黃鐘了！直到從廁報館買到手裏一份「一月二」的廁報才出來了，我明白了其中的緣故！

啊！原來在這裏亦隱藏着「真鬼」！

學校的生活在教訓着我們，倘若全班的同學反對教師讓學生做某一件要費力的功課，雖然你明明知道那教師是與衆迥異的性情，至少是多麼的不便呢。究竟是我們目前的切到了，還是易卜生的話對呢？

——這兒，順便給黃蕙先生一個忠告：倘若有所畏懼或體忌，還是趁早假旗息鼓的「免」打鬼吧！

說到打鬼了，不必真的去打，連寫打鬼的文章也不必，只要靜心想一下，你就覺得，在一九三零年的今日此時，圍着我們的，無往不是鬼：新，舊，老，少，男，女，大，小，有形，無形，……夠歇你哉！鬼之多，使你眼睛迷亂，身心戰慄！他們在咀嚼你肉，吸你血，暗設下了陷阱等你跳。一些聰明的鬼們（或就用人們，更不用說的，因「人」之所以異於活鬼」者，幾希！）「更一點一點，慢慢的侵蝕你，使你不得不拋下了打鬼之具，你是一種深具經驗的沉默，繼之無條件的投降於魔鬼之下，再進一步便開始向你進攻了。如此無不得半半路，說不了半句話。

經驗在變幻着你了，  
讓我變為冷靜的人，  
易感的淚不再洒滴，  
心底也托不出渺矣，  
蔓草荒花，自然欣悅，  
昔日的夢任風兒吹去，  
在冷靜的心裏找不出什麼軟弱纖細的情緒。  
我無所出歡喜與悲傷，  
我無所恐懼亦無所戀愛  
一切隨過去的遺骸，  
永遠的在心底葬埋。  
我無言的任他們相送，  
那早已認識的媚容，  
世界也會剝開幻滅，  
冷靜的心不會為牠騷動  
我追隨着幻想的影，  
陶醉在不滅的愛情，  
我藐視身邊的一切，  
那孤獨的在路上奔行。  
過去是曇花，早露影，  
誰又知渺茫的未來？  
我變為冷靜的人了，  
在刺激頻添的現在，  
十二月四日晚，



上海德記洋行啟

也打剪劣圖

▲注意▼各種煤斤自十二月二十三日起一律減價茲將新訂價目列左

家常塊煤 九元一角五分 西沽廠 一律

一號末煤八元

河東廠交貨

二號末煤 七元五角

河北廠

同價

以上均在各廠內交貨價運送各處脚力另外照加



小兒服藥最宜謹慎否則不死於病而死於藥殊爲抱恨四川廟宇  
漕郵局李謙益君前因未備嬰孩自己藥片偶以藥悞喪其掌珠致  
抱無窮之恨今則常備此片於家中其公子乃得康強茁壯下方錄  
刊之來函即李君自述其事之經過也

李君云「鄙人愛女前年染病因悞於藥  
以致夭殤翌年得一子恐蹈覆轍偶有不  
適只服嬰孩自己藥片無不滿意而於風  
寒咳嗽發熱瀉痢肚痛等症尤見靈驗真  
保嬰良劑也」

嬰孩自己藥片統治小兒腸胃疾病穩妥  
靈驗雖極幼之嬰孩亦可服用而收良效焉  
價目每瓶六角六瓶三元郵費免收 遠東總發行上海江西路六  
十號韋廉士醫生藥局 各埠藥房均有代售



余之藥

嬰孩自己藥片



水火無情不獨是說滔天燎原燬損房屋  
即燙傷肢體而致痛苦者亦可說是水火  
無情對於前者人皆知保險以防萬一則  
對於後者又安可不備如意膏以防萬一  
哉如意膏清涼滋潤去毒生肌凡百瘡瘍  
一敷即愈以之療治燙傷真有不可思議  
之神效



廣東不悅興和店夏君若鞭來書云「鄙人  
妹用如意膏療治皮膚病屢見良效日前舍  
妹用如意膏療治皮膚病屢見良效日前舍  
痛甚刺手因法敷以如意膏不數日即恢  
復原狀於是知該藥膏真皮膚聖藥家庭不  
可少者也」價目每匣六角六匣三元郵  
力在內總發行上海江西路六十號華康士  
醫生藥局各埠藥房均有出售



備不無殆丸補色紅士廉韋

良醫選藥慎重非常苟非確信其佳匪特不肯躬自嘗試亦斷不肯試之於病家此醫師道德也韋廉士紅色補丸醫師不惟備之以處方且每備之以自用此例已舉甚多茲再佈露其二

(一)山東烟台中醫徐仲謨醫師云「鄙人於公開診病之初雖覺精神甚健迨後診數日增日無暇晷遂致腦力衰殘精神頹敗大有一診不支之勢後試服韋廉士紅色補丸即覺精神增食健服至半打竟得康壯如初日夜應診不感疲憊又鄙人常以嬰孩自己藥片治兒科各症以清導丸治便秘肝腸亦均奏效足徵貴藥品實醫者之良佐也」

(二)吉林雙城大北醫院張國華醫師云「一人之康健胥賴血液而血液虧損男必面黃肌瘦百病叢生或竟夭折女必周身軟弱經血不調生育無望凡遇此種病症如服韋廉士紅色補丸轉弱為強調經種子可操左券予業醫數載以此丸治愈患上列各症之軟弱男女蓋已指不勝屈矣」

韋廉士紅色補丸補血健腦之功誠如各地醫師并無數男女病家之經驗係環球獨一無與比倫如尊處無從購買此丸可直接向上海江西路六十號韋廉士醫生藥局函購每瓶一元五角六瓶八元郵費免收惟須注意真正裝璜如下圖勿購散莊計粒之假貨為要

奉送衛生小書 如欲索取即請書明姓名住址至上  
海江西路六十號韋廉士藥局原班郵奉不取分文

丸補色紅生 (DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE) 醫大士廉韋







院影電宮皇

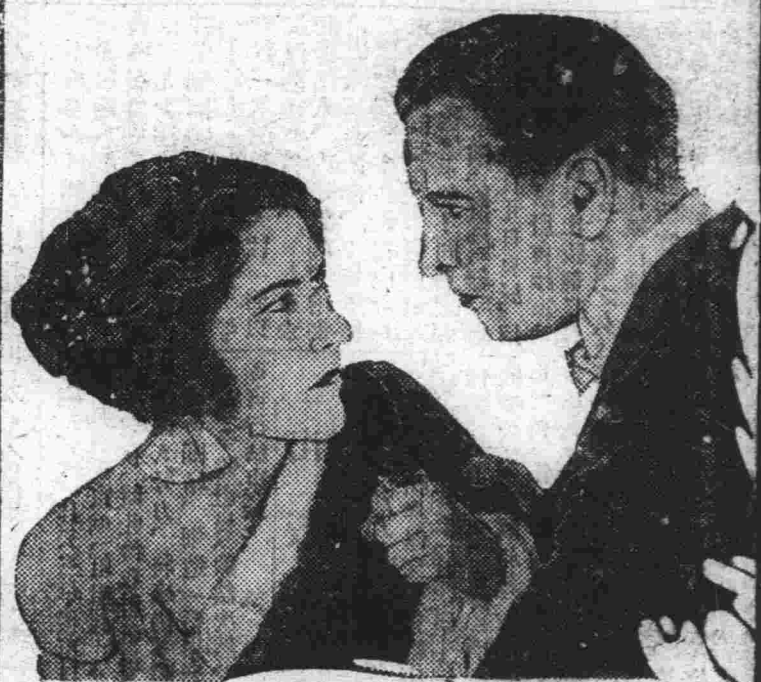
(二期星至日期星) 演 開 夜 日 天 今

勇如猛虎  
矯若猱猿  
驚險偉大  
武術超羣  
紅白大戰  
軍旅如雲  
漫山遍野  
演員萬人  
驚心駭目  
號泣鬼神

丹尼先生。人仰大名。  
 你又來了。極端歡迎。  
 糊塗公案。使我肚痛。  
 飛車大王。使我絕纓。  
 哄堂熱鬧。驚險失聲。  
 滑稽大將。不愧此稱。  
 況乎此片。笑料天成。  
 多事姑母。糊塗醫生。  
 替人裝病。無事呻吟。  
 海上大鬧。滿船沸騰。  
 娟娟女角。傾國傾城。  
 璧合珠聯。美感益增。  
 有此佳片。不看不能。  
 歡迎歡迎。丹尼先生。

病夫代表

史艷女魔



Aileen Pringle and Conway Tearle in 'THE MYSTIC'

此片之主角爲會演「深宮怨」之「大明星」(張瑞芳)，妖嬈明艷，嬌兒，影界大物，男主角爲「明星」復仇(狄龍)，大明星之「大明星」之「大明星」(康威)，勇武當，皆無不有，多得之人才也。

本院新  
年之始  
、特選  
佳片平  
及由調  
安院  
來樂隊  
六人奏  
樂、尚  
、希注  
意

大注意

持光明皇宮票根者得獎金二百元之希望詳情請看本報第十版

日 今  
夜 天

特 別  
換 映

巴 拉 猛 廠 最 新 攝 製 之 香 艷 鉅 片  
武 豔 浪 漫 女 星 薔 薔 黛 妮 兒 最 近 得 意 傑 作  
滑 稽 香 艷 妬 情 浪 漫 名 貴 笑 片

三 伯 禮 拜 六 點 鐘



三個禮拜  
六點鐘  
翻江倒海  
起酸風  
後台改作  
賽拳場  
情敵相逢  
眼眦紅

此劇以後台作背景，描寫一般歌女的浪漫生活，同時又把人生的熱烈的愛，描畫出來，極盡悲感頑詭的能事，在表現上，有藝術、舞台劇、有羣花艷舞、有調情、有誘愛、更其熱烈的足兩美爭風，把醋風潮攪得沸騰澎湃，一發而不可遏止，我們看見過極浪漫舞蹈，可曾看見我們們的後台生活嗎？雪白襪也似的手臂和遊龍也似的腿嗎？等於裸體的半裸體，曲線的真是美到極點了。

.....演加別特.....

笑絕滑稽片 利畢杜 明滑稽星 異軍突起

傻水手  
假裝鄉  
姑娘

本院電  
影映畢  
放射時  
事重要  
新聞爲  
各報所  
載及登  
載者迅  
速

人們都看過琵琶琵琶兒的武俠作品，如「雌雄劍客」、「風流女劍俠」，却不知道她的柔情傑作，也是很拿手的，她有極醉人的曲線，有極濃烈的表情，所以攝製電影片，同她主演武俠影片一樣的令人震撼，她是一個舞女，愛人被奪，醋氣動肝火，兩鬢先作亂，柔如拂柳的情態，怎當她擂鼓也似的粉拳，「既消殘更瘦，又痛疾淋漓」，一位閨邊女郎吃醋，真是這樣麼？琵琶琵琶兒女士來主演，自然是最恰當也沒有。

日 夜 場 加 奏 最 風 流 最 醉

平安雷影院  
有聲電影

今日天夜開演  
(日場五點半夜場九點一刻)  
每逢星期六星期日加演三點開演

聞者傷心  
聽者流淚



驚天動地偉大有聲巨片

情淚  
悲歌

## THE SINGING FOOL

情淚嚶嚶  
悲歌嗚嗚

諸君看過本院有聲片之歌舞昇平、已證明完全有聲片之美備與價值、而此片更為美備、有聲片中之第一大片、滬港各院開演有聲片必以此片為開幕、因此片太淒涼、太沉痛、或謂元旦良辰不宜過於傷感、故特先選低歌舞昇平為諸君歌舞音訓、為國家慶祝昇平、

電影  
注意有聲片因  
機器關係絕不  
能在別院再演

平安電影院專演有聲電影

特別注意  
 本院聘請  
 海上電影明星  
 徐素貞女士  
 表演各種新奇  
 魔術  
 同時加映  
 徐素貞女士  
 第一傑作  
 海上霸王  
 請注意日期



**馮氏斷癮救苦金丹**

會員張主席贈贈「中央試驗所」天津特別市衛生局化驗  
除惡務盡一衛生部  
註冊社會局出示保護  
平上一般  
**鴉片嗎啡金丹海洛音等癮者**  
用均準能和平將癮斷淨向  
**(功效錄)** 贈面案附郵票二分當即奉  
送功婦科金丹專治婦女經血不調分總號西馬路講演所西面嶺芝堂啓  
赤白帶下每料一元

如何聖藥對時亦不覺察蓋此非平常  
脫諸刀乃真正銳利之剃刀耐耐用經  
久請君今日一試可也  
各大商店均有出售  
上海江西路五十一號  
華南新華行獨家經理

風行海內已歷  
六十二年或效  
卓著遐邇知名  
△經全國禁煙

津特別市屈電特等獎(一百分)  
天得特等獎(一百分)  
功偉大品質之純潔藥力之和  
效者所可比擬舉全屬厲行禁煙之時  
乘此時機速登報岸輕者分兩一付  
重者三分分兩一付  
每付一元外埠函購加郵費八分  
神效異常每四貼一症  
專治婦人小產滑胎一症  
保胎聖藥也

法租界天津市內嶺芝堂啓

Ever-R



啟者本行飛人三星白蘭地酒樽蒙各界歡迎推銷增廣用特酬謝顧客起見如買飛人牌一箱送酒一瓶另贈毛巾一打以廣招徠並有四十年老牌飛人魚月牌三星白蘭地價格特別公道請嘗試之

中華書局大廉價  
著通集各碑帖畫冊以及  
文昭左石各書原打八五者  
再折八五折二月九日止無失  
機會速往惠臨選購為幸  
天津中華書局謹啟



達柯  
KODAK

天津經理馬寶照材行租四鐘村行北馬官號記莊少君理  
天津經理馬寶照材行租四鐘村行北馬官號記莊少君理

慶路、民智、開、尙志等書局、東、光華、



司各脫乳白鱈魚肝油對於體育能生產特殊之效力運動家與夫工作家服之身體強健精神倍增對於運動或工作生趣有極大之影響無微不至無疲倦態度

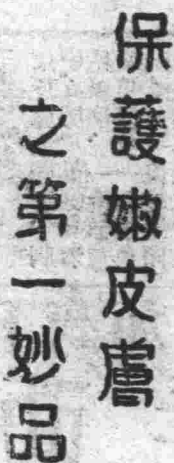
(每本定價大洋二角)

本年第一號至第十號業已到齊白洋紙精印材料豐富到書不多購請從速每期定價大洋四角

報本  
售發部版出

庸報副刊彙訂  
本第一冊出版

甲種定價大洋五角  
乙種定價大洋三角



A black and white portrait of a woman with dark hair pulled back, wearing a patterned kimono. She has a gentle expression and is looking slightly to the right.



旁曰白玉霜為美國著名之老牌美顏劑質純色白不油不膩搽後立即消滅不留絲毫痕跡細嫩皮膚搽之愈益秀美粗糙皮膚搽之立變柔膩功之大非普通諸霜所可比擬

美商怡昌洋行

霜玉白氏旁





(道生)

# 一九三〇年新別克之特色

# 新式路面避震器之設備

一九三三年式新別克汽車，今已出世，備受各國汽車界之贊美，第一批新別克汽車，刻運到埠，即日起在本埠各通用汽車經理處陳列，任人參觀，今年的新別克，車樣壯麗，機力加大，輪基加寬，彈簧改良，車身機械均大進步，並裝有路面避震器，使駕駛輪不至震動，如坐半圓式長彈簧及雙動作之水壓避震器，尤為新別克汽車之特色，定卜主顧之滿意。

避震器，車行速度最高時，毫無震顛之弊，更使駕駛簡便，車速暴發時，震勢浩大，新別克因有避震器之設備，駕駛輪不任意旋轉，或控制失勢，反能操縱如意，故開車速度至極點時，即往來於不平或灣斜路路上，可無危險，仍然泰如在本埠，此種避震器，更能制止前輪於轉動最速時，發生搖擺之弊。

新別克之駕駛輪齒輪，蟲形滑滾

在高速度  
二、互換器接觸不良

往年的別克汽車，已十分精緻，而一九三十年之新別克，尤為奇特，新別克之特點，在駕駛疾速者，無論平地粗路，車身不覺震動，始終安適平穩，汽車震動，久為汽車製造家之大問題，雖屢經改良，尚未補救，今別克技師數年之研究，已告大成，一九三十之新別克汽車，前鏈鈎上裝有路面

(三)火花塞間隙距離過遠  
(四)混合氣混合不良  
(五)振動器之振動點不潔或蝕化

第三章 引擎發生弊病之原因及  
其修理法

一、引擎發抖打聲之原因 其原因有  
六如下列

(一)炭質積打最為普通此因汽缸內

共有一千二百〇七輛

【首都特訊】南京自奠都以後，汽車輛數日增，駐京美國歐  
戰司令部以美商擬來華投資企業，特函請市政府代為調查在京中  
汽車輛數，市長遂公函自備，營業，消防等，請查勿違，市  
府准函後，即飭令工務局調查，該局將所有登記之汽車，截至  
本年九月底止，各種汽車，列表函復，計有一千二百〇七輛，  
以福特牌號為最多，茲錄牌號及輛數於下：

製造廠名	輛數	製造廠名	輛數
Ford	239	Dovsge	169
Busk	145	Cheveroejet	105
Hupmobile	59	Swdcaker	55
Nash	40	Ikerland	38
G M C	31	Reo	30
Essex	20	Retault	17
Rugby	14	Wilcys	14
Citroen	14	Flderal	14
Chrysler	14	Movvis	13
International	12	Austion	9
Pbige	8	Stewart	5
雜項	92	總計	1207

積存炭垢  
火花發生過早  
聯桿搞打  
曲柄上之主軸承搞打

六、  
下氣塞用石油洗淨塞座亦同時試  
淨之所應注意者旋轉不可作一全  
週否則氣塞及塞座易生痕跡  
氣塞及抬桿磨蝕之原因 氣塞及  
抬桿磨蝕之原因 氣塞及抬桿磨蝕之原因

活塞不緊或汽塞圈破裂  
活塞圈擊汽缸墊蓋  
四、擊打擊之鑑別  
擊打擊之鑑別  
發顯著濁重或尖銳撞打之聲者  
拍機日久則壓劍劍塞與拍機間  
之隙隙大受損失此時拍機須另  
引一擊能大受損失此時拍機須另  
易一新者拍機與氣塞之間隙不可  
大於三十二分之一吋或少於六十

其原因由於汽缸內積有炭垢車  
週傾斜甚急之故或引擎發熱及  
推進油量桿時此聲頗明顯  
發沉悶敲打之聲其原因由於  
火花桿推進過度  
(五) 汽塞開放早而關閉遲引擎轉動不  
能平均過小則氣塞關閉不嚴密如  
拍桿葉已掉換而間隙仍不妥善此  
時拍桿葉下掉換

發沉悶之聲者其原因由於主軸  
因由於聯桿鬆弛遇車緩而下坡  
之路或車速在二五哩而劇顯  
油量桿時此聲極明顯

七、  
即聯桿方法 聯接搭塞與曲柄軸之  
物名曰聯桿桿之兩端各有圓孔下  
端之孔名曰軸承軸承經日久則磨  
蝕或因缺機油而磨化引擎連發敲  
打之聲此機油將聯桿全副直接浸

發震動之聲者其原因由於活塞鬆弛逸然開放油量桿時此聲極明顯

其次取下列順序如下(一)排去曲柄箱內之機油(二)取上汽缸頂(三)取下曲柄箱底(四)使聯桿與曲柄軸分開(五)由汽缸頂將聯桿抽出

八、除去燃燒室內之炭垢法 放開水箱下之出水口將水放出並解去引取頂部之電線及水箱出水管次擊下汽缸蓋用螺絲鉤刮去汽缸及活塞頂部之炭垢時須小心不可

凡有響音發生之時須立即修理  
可被破損之處愈擴愈大卒至不  
可挽救之注意  
氣壓之弊兩發生較  
便炭粒落入汽缸內或螺絲孔內及  
塞杆上曲柄置放第一四二汽缸之活  
塞在頂點位置放妥汽缸熱再將汽  
缸缸頂放下關合轉緊汽缸缸頂上  
鎖帽時各帽務宜平均先每帽旋轉

但塞廬易積垢灰垢多則引引擎  
失能力轉動不能平均此時須將  
磨磨磨粉一火以校正之引擎之壽  
大部視氣壓開動適宜與否而定  
如能對於氣壓動注意自不  
老鼠主於福壽寺內

延長引擎之壽命也  
下氣塞 其順序如下(一)排去  
箱內之水(二)取下水缸皿(三)  
用引擎右方之氣塞蓋四起去  
塞之彈簧及塞柄之針(五)取出  
者也(一)晨間、見一氣任登車返  
者、一式福特鐘車一輛、無日不用  
爾斯林語、言下所述之事云、其姪女  
紐佐西之紐濕有著名律師查  
士威尼族福特車

氣塞法 用少量上等之金剛砂  
八皿中加石油一二茶匙及機油  
四兩而攪和之成爲稀薄之溶液塗  
於漆之斜面上將氣塞放入原座

用研磨器以每轉四分之一週反  
轉而磨之經數分鐘提起氣塞  
變原來之位置重新照法磨之如  
數次至塞座平滑潔爲止乃取  
之他種汽車二輛而鼠竟不之顧、  
林君云、福特汽車動作之獨靜、吾  
於此而益信矣、

老鼠住於福特車內

紐佐西之紐渥有著名律師查爾斯林證、言下述之事云、其姪女



雪佛蘭製成銷售者

逾一百萬輛之多

雪佛蘭之如此暢銷。極易說明。凡購雪佛蘭者。皆知其爲美國通用汽車製造總廠之製品。蓋通用總廠。爲世界最大之美國汽車業製造組合。因此主顧深信雪佛蘭之原料。必爲最高等者。製造亦必爲最新式者。

今年之一百萬新雪佛蘭主顧。既已人人滿意。君如購用。定可如願以償。

印有精美說明歡迎索閱  
請祇向經理處購真正通用零件

雪佛蘭為美國通用汽車製造總廠之製品

華北總經理  
天津捷隆洋行

英界大沽路十號安利洋行機器五金部 電話南局二五八五



**通用貨車**

堅固久用 不畏勞苦

通用貨車。定價雖稍貴。但其服務之優美。則最出衆。

因通用貨車之機力特大・速度甚高・載重力亦太  
・而其機械各部之實力・更充足有餘・以備不時  
之需。

通用貨車。用以任重載遠。無往不利。中國北方  
道路氣候。雖或惡劣。通用貨車。最能勝任輕快  
印有精美說明歡迎索閱  
請向經理處購真正通用零件

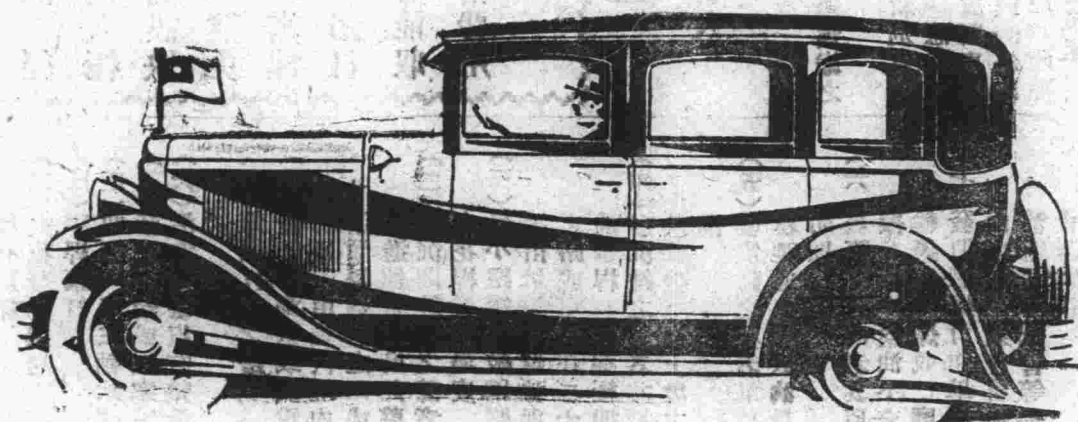
通用貨車為美國通用汽車製造總廠之製品

華北經理  
天津美商亨茂洋行

英租界二十二號路四十六號電話南一局一四七號



別克為精美汽車中之領袖



一九三〇年新式

# 別克汽車

別克汽車。素以精美著名天下。今又有新車出世。即

一九三〇年式新別克。精美異常。出類拔萃。

新別克為二十六年來悉心製造之結晶品。故其富麗與成績。均達極點。新車上市。早已轟動全美。

新別克有三種輪基。品質之優則同。均為最精美之汽車。

新別克車身為飛顯廠出品。加長改低。更為華麗。特色亦加。例如飛顯廠造之不耀光風擋。夜間行駛。倍加安全。新式不透風雨之車箱材料以及許多新式裝飾品。無不精緻寶貴。一言以蔽之。

新別克實為世界上一最新最美之汽車。

新別克准定新正陳列。恭請各界

光臨。參觀試乘。俾知新別克之妙處。而亦選購之。

天津經理

亨茂汽車公司

英界廿一號路四十六號 電話三一八四七號

別克為美國通用汽車製造總廠之製品